Новинки.

КАНАДІЙСЬКІ ВІСТИ

МАХ MAINS

M. HAWRYCZ

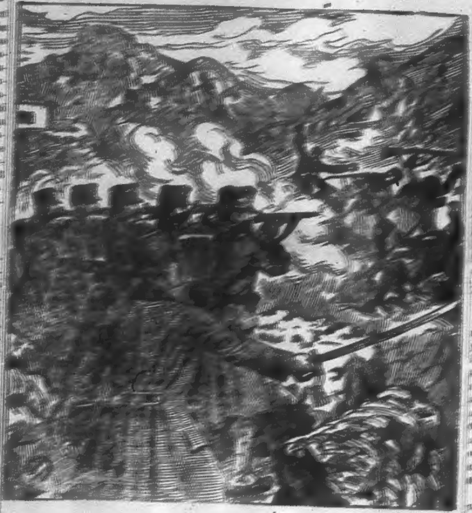
Небувала нагода для кождого!
Потрібне шило.

COLUMBIA THEATRE
MAIN STREET

КАНАДІЙСЬКІ ВІСТИ

CANADIAN NEWS

Війна Австрії з Сербією



З ВІТЧИНИ.

ЗІ СВІТА.

Спеціальна Оферта!

—БУБЕН ДАРОМ—

$2.00

СПЕЦІАЛЬНА ОФЕРТА НА

КРАСНИЙ ГРАМОФОН

$2.00

УВАГА!

Winnipeg, Man.

РІДНУ ШКОЛУ

RIDNA SZKOLA

Lemberg, Galicia. Austria.

ОГОЛОШЕНЄ.

STEFAN KIERNICKI

Winnipeg, Man.

[illegible]

Іншим рефлексії.

[illegible]

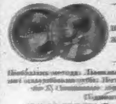
Упрямоване фірмою Н. В. (Свобода, нотар.)

RUSKA KANCELARYA

[illegible] ST. WINNIPEG, MAN.

ДЕНТИСТ

Др. [illegible], L. D. S., D. D. S., D. M. S.



Золотий медаль і диплом в Празі 1910 року за виставлення золотих зубів і иншої дентистичної роботи.

[illegible]

620 MAIN St. [illegible] LOGAN AVE.

!Весна надходить!!

— Починаєть ся будова. —

У нас можна купувати рівні желізні потрібні до будови матеріали та фарби.

Рівночас поручаємо свій

ВЕЛИКИЙ СКЛАД МЕБЛІВ

старо-[illegible] фірми

C. TADMAN

Hardware & Furniture

[illegible] Main St. [illegible]

PHONE: ST. JOHN [illegible]

[illegible]

S. NEMETZ ELECTRIC CO.

1071 Main St.

Виконуємо всї направи, [illegible]

Phone St. John [illegible]

M. B. COGAN

[illegible] Selkirk Ave., Winnipeg

„НОВЕ СЛОВО"

[illegible]

[illegible]

Дорогі Браття!

[illegible]

W. H. HASTINGS

[illegible]

[illegible] Main St., [illegible] Winnipeg, Man.

[illegible] Kancelarya

під управою КІММЕЛЯ і Ко.

Продаємо шіфкарти на рівні корабельні лінії, до старого краю і з краю до Канади на найліпші і найскорші кораблі.

Переправляємо всякі справи адвокатські у всїх судах [illegible] і [illegible], так в старому краю як і в Канаді, справи спадкові, процесові і [illegible].

Робимо повномочія, контракти купна і продажі, [illegible] і иньші документи [illegible] і н. Консулят.

Стягаємо довги і спадки, а також продаємо добре і скоро [illegible] в старому краю.

Продаємо, купуємо і [illegible] реальности, доти і фарми в місті і на провінції.

Висилаємо гроші у всі части світа скоро і безпечно.

Хто хоче продати свою фарму скоро і добре [illegible].

Позичаємо гроші на фарми і доми в місті і на провінції.

Асекуруємо [illegible] і на житє.

За всі справи переведені в нашій канцелярії гарантуємо.

У всїх справах і клопотах Ваших пишіть і приходіть на адресу:

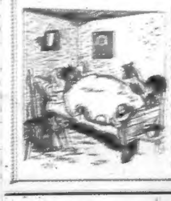
J. G. KIMMEL, нотар.

[illegible] Main st. Winnipeg, Man.

Phone ST. JOHN [illegible]

[illegible]

ВСЕНАРОДНОЇ КАНЦЕЛЯРІЇ



ПОЩО [illegible]

„[illegible]"

P. O. Box [illegible] Winnipeg, Man.

Пропадають Вам листи?

[illegible] $1.75 [illegible] 100 [illegible] $1.00. [illegible]

[illegible] Winnipeg

ВЕДМЕДІВСЬКА ПОПІВНА.

[illegible]

I.

Давно се було, давно! Ще як гетьманську булаву держав на Україні славний Петро Дорошенко. Сумні були се часи. Безнастанні війни й бусурманські напади та [illegible] Україну, що [illegible] простори стояли пустинею. Отаки в хиже Татарове лізли ся [illegible] в [illegible] за всі часи. Нищили й грабували села й міста, а людий одних убивали, других забирали в ясир.

Й зажурила ся Україна, що нігде прожити,
Витоптала орда кіньми маленькії діти.
Ох, маленьких витоптала, великих забрала,
Назад руки постягала, під хана погнала.

Ой, немало нашого народу [illegible] ся тоді в татарській і турецькій неволі. Мужчин в каторгі бусурманській, а жінки і дівчата по бусурманських гаремах!

Сумні часи були! Недарома і прозвали їх українським народом руїною. . .

У тих то часах жив на гетьманській Україні в містечку Ведмедівці священик о. Хведір. Був він таки ведмедівський уроженець. Вже його дід, а опісля й батько його тут попували. За молоду о. Хведір помандрував, побував на Січи, а коли український народ під проводом Богдана Хмельницького зірвав ся до війни з Польщею, то й він [illegible] туди й не в одній битві [illegible] смерти в очі. Що-йно після переяславської ради [illegible] бурливе, козацьке житє і вернув у рідну Ведмедівку. Тут [illegible] і оженив ся. Спершу став при батькови за дяконa, а опісля, коли батько помер, обібрала його ведмедівська громада своїм священиком.

Гарно [illegible] жило ся о. Хведорови з молодою жінкою. Небаром [illegible] ся їм донечка Уляника. Щасливі були. Та недовго тревало щастя. Жінка о. Хведора померла, коли ще Уляниці було всего пять літ. А сталo ся се так: Раз о. Хведір поїхав був чогось до Чигирина. Несподівано напали Татари на Ведмедівку й кинули ся грабувати містечко. Кількох з них вдало й на попівство. Тут була лише молода попадя з донечкою, Уляникою. Уляника сховала ся в саджу за хатою, а мати [illegible] ся в середині, в хаті. Татари кинули ся на подвір. Хотіли взяти й в ясир. Та попадя [illegible] і хоробро відбивала ся [illegible] від Татар. Одни Татари [illegible] таки й упав [illegible]. Бачуть Татари, що не візьмуть попаді живцем, кинули ся на неї з шаблями. І вже кілька шабель її зранило. Смерть [illegible] її. Та не про себе вона дбає, не собою журить ся мати. Там [illegible], в садочку її донечка Уляника! її муситъ вона ратувати від Татар! Тож оперла ся об двери плечима й [illegible] відбиваєть ся від напасників. Щораз слабше, щораз повільніше відбиваєть ся, бо ран щораз більше від татарських шабель і сили все більше покидають її та все таки ні один удар не пале даремно. Кожен її удар лишає на татарських тілах кровавий слід. Аж один Татарин рубнув її шаблею в голову, й [illegible] повалила ся вона мов [illegible] дверий. [illegible] Татарина, що його вбила, й загородила собою вхід в садок, де сховала ся її донечка...

Так найшли її люде, що їм удало ся було втекти в ліси, а тепер по відході Татар вернули ся. Уляницю забрали добрі люде до себе, доки не вернув батько. Небаром і приїхав о. Хведір. Почув він, яке горе стрінуло його, як [illegible] колосний колос.

Небіжчику поховали в садку, під вишнями і о. Хведір лишив ся один з маленькою Уляникою.

Мала Уляника була єдиною його потіхою. Була се любa дитина. Всюди було її повно, всім [illegible] ся. Та над усе любила слухати оповідань про Запорожців, про [illegible] Січ, про їхні походи, про батька Богдана, як то він усю Вкраїну [illegible], про його славний та величний в'їзд до серця України, до Київа, про [illegible] напади Татар і Турків.

А хто-ж краще про се все знав оповідати як не о. Хведір, батенько її. Він жеж се все сам переживав, сам на власні очі бачив!

Любила вона слухати сих батькових оповідань, дуже любила. А вже найчастійше казала собі оповідати про Татар та Турків. Як вони [illegible] на Україну, як все палили, як все нищили, що вона [illegible] її рідній землі.

Наслухала ся й чимало жалібних пісень та дум [illegible] про [illegible] турецьку неволю, про тяжкі [illegible] невольників, в чужій, [illegible] Туреччині, як вони там чи то в турецьких склепах підземних пропадають, чи на галерах бусурманських, по два, по три до купи [illegible], веслами гребуть — як вони там [illegible] ся та Господа благають, щоб [illegible] їх, бідних невольників

З тяжкої неволі турецької,
З каторги бусурменської
На тихі води,
На ясні зорі,
У край веселий,
У мир хрещений,
На [illegible] беріг,
В городи християнські . .

Чимало й Ведмедівка натерпіла від хижої Татарви. Вже й Уляника [illegible] один такий напад, власне той, коли мама й ненька свою втеряла.

Всі ті оповідання наповняли дитяче серденько Уляники.

— Ей, [illegible] — говорила нераз мала Уляника до батька — що я не хлопець! Я пішла би на Січ, навчила би ся там воювати й [illegible] бусурменам за всі кривди, що вони нам [illegible], [illegible] за смерть ненечки.

О. Хведір усміхав ся на се, гладив донечку по її русявому волоссю й говорив:

— Не журися [illegible] маленька, є й без тебе десять [illegible] козаків-молодців, що уміють відомстити ворогови за кривди.

[illegible]

Минали літа за літами. Уляника росла, виростала на дівчину-красуню. Ось їй уже девятнайцята весна. В Уляні [illegible] ся син курінного [illegible], Ілля. Ілля був гарний, струнний, чорнявий козак, тож і Уляна його покохала. Та батько Уляни не хотів про него й чути. О. Хведір хотів, щоб його єдина дочка була щаслива. Ілля-ж [illegible] не був із тих, що за ним була-б жінка щасливою. Батько [illegible] був його до школи, до Київа, щоб учив ся на священика. Ілля втік відтіля на Січ. Але й там не довго [illegible]. Вернув домів і тепер його батько мав із ним справжній клопіт. Він ні до чого не брав ся, ні до чого путнього й не був здатний, але [illegible] виправляти в місті — до сего [illegible] уродив ся. Міщани часто-густо жалілися на него перед батьком, а то і перед сотником жалоби на него заносили.

Такий був Ілля, тож і не диво, що О. Хведір і чути не хотів про него і [illegible] сторонився від него.

Уляна не дуже любила ся, хоч і не переставала любити Ілля. Вона все ще не тратила надії, що батько всівжі згодить ся.

Та не так Ілля. Відмова о. Хведора [illegible] його [illegible], [illegible] його гордість. Лютило його й се, що Уляника, як йому здавало ся, не дуже за ним побивала ся. Коли намовляв її, щоб покинула батька й утікла з ним, то рішучо відмовила!

Ілля постановив відомстити ся за відмову. Ждав тільки нагоди...

Було жарке літо. Саме жнива. Люди славе всі в полях, поля хліба. Женці й женчі жнуть збіже. Вязальники та вязальниці вяжуть його в снопи.

Працюють люди, хоч сонце пражить, піт їм з чола [illegible] ся. Срібленеті серпи [illegible] в промінях золотого сонця, а [illegible] поля так і дзвонять від співів веселих — женців та женчиць. Уродив ся хліб гарний і радість люде. Вже не [illegible] до них стрекнуло, [illegible] голову. Гарний урожай!..

І о. Хведір біло женців. І він радів що хліб так гарно зародив. Веселий, смієть ся, жартує з женцями.

Мигають серпи проміж збіжа і що раз більше полоси поле до долу, щораз більше снопів, щораз більше кіп на полях.

„Як на небі зіздоньків,
Так на полі копоньків" ..

Сонце піднялося ся вгору. Настало полудне. Женці й женчі [illegible] серпи, вязальники й вязальниці покинули вязати снопи й посідали в холодочках до полуденку.

Споживають люде дар божий та перекидують ся словами. І старі і молоді веселі й щасливі — журба якби й була на сотню миль, [illegible] ся, віднинула їх.

— А дивіть-но, дивіть, — скрикнув нараз один із женців — дивіть, які темнечки геть-геть на шляху хмари куряви піднялися ся. Щоби се було?

Люде попідводились ся й стали дивити ся в даль.

(Далі буде.)

200 КАЛЕНДАРІВ як премій для передплатників.

Хто прилле $1.00 на передплату „Канад. Вістий" отримає претерпний, богатий і поучаючий своїм змістом Календар „Свобода", сторін 200, або великий „Загальний" Календар, оправлений, сторін 112.

До передплати треба долучити на перший календар 10цт., а на другий 20цт. на почтову пересилку.

Спішіть, щоб не було запізно.

Хто приєдне нам 25 адресів своїх знайомих отримає [illegible] календар даром.

Читайте „Ранок"

„Ранок"—часопись народно-релігійна; поміщує релігійні студиї оперті виключно на свідоцтві св. Евангелія.

„Ранок" буде будовою демократичної української церкви в Канаді.

„Ранок" не належить до [illegible].

„Ранок" поміщує статті своїх дописувателів [illegible], розвідки і цікаві новинки.

„Ранок" коштує $1.50 на рік.

„Ранок" виходить що середи кождого тижня.

Адреса:

RANOK

Box 3596 Winnipeg.

[illegible]

„МУЖИЦЬКЕ ✦ ✦ ✦ ✦ ВИДАВНИЦТВО",

бібліотеку найкращих творів найсильніших чужих і наших письменників, яка виходить два рази на місяць [illegible] 15. і 30. Кождa така книжка містить для себе цілість і є прикрашена портретом автора та [illegible] про нього.

[illegible]

„Мужицьке Видавництво"

[illegible]

„РАДА"

Газета політична, економічна і літературна. Виходить щоденно в Київі. Передплата в Америці і Канаді $5.

„ДІЛО"

виходить щоденно у Львові. Передплата в Америці і Канаді $9.

„СВОБОДА"

Ілюстрована, політична і просвітна часопись. Виходить що тижня. Передплата в Америці і Канаді $2.65

Веселий Куток.

— Подобає ся тобі наречений?
— Дуже мало.
— А що тобі найбільше подобає ся в нього?
— Те, що зі мною хоче женити ся.

— Тіточку, правда, що також вже тщеславно [illegible]?
— Розумій ся! А чому питаєш ся про се дитино?
— Бо читаєш все [illegible] до [illegible] Варвари: Дай тобі Боже дурного чоловіка, а будеш така щаслива як я.

Нова кухарочка.

Кух: Чи може мене відвідати в неділю мій наречений?
Пані: Хто він є?
Кух: Я сама не знаю, я тут ще чужа.

Він любить дітий.

Пані: Пане Стеченко, чи любите ви дітий?
Гість: О так добродійко, — дуже люблю, особливо тоді як кричать.
Пані: Чи справді?
Гість: Цілком певно! — їх тоді виносять на двір...

Порівнання.

І. І що можеш ти своїй жінці закинути? Вона така гарна!
ІІ. Глянь на мій черевик, — чи не є він також гарний?
І. Розумієсь, ну, так що?
ІІ. ...... однак він мене гризе!?!

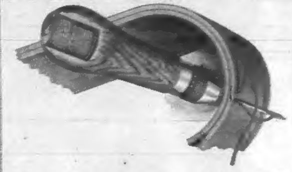
?.

Маруся: Моя мама [illegible] мене все дурною гусочкою, а ти Михасю кажеш, що я ангел. Чи справді є у мене крила?...

Непорозуміннє.

Іван: — Слухай, Василю, чи ти взяв свою жінку з любови?

Василь: — Ні, я взяв її з Пашкова.



Небувала нагода для кождого! Потрібне шило.

Майже [illegible] шкіру, упряж, сідла, черевики і [illegible] [illegible]

[illegible]

Ви можете дістати [illegible], коли [illegible] „Канадійські Вісти" [illegible]

[illegible]

[illegible]

Канадійські Вісти

Box 3620 Stn. B. Winnipeg, Man.

[illegible] „Канадійські Вісти" [illegible]

Повне имя ______

Почта ______

Господарські поради.

Не треба кури тримати в студених та вогких курниках, бо вони так легко простуджують ся тай хорують на всілякі слабости. Окрім того кури марнує ся, бо тоді з'употребляють кури на огрівок а не на витворене мяса або яєць. Курник не треба штучно огрівати, за те [illegible] обложити его [illegible] з трох сторін а від полудня вставити вікно, щоби сонце доходило і кури тогди против него вигрівати ся. Від сонця то сухого і здорового повітря будуть кури веселі і будуть добре нести ся.

Качки що ходять часто на воду рідно коли хорують. Де води [illegible], там їх лішне не тримати. Їх з курми разом держати не порадно, бо вони [illegible] курам воду, від чого кури часто хорують. Як качки мають запалі очи, то походить від не відповідного кормлення. В таких разі треба їх кормити зерном або дертю та ведуга скоро мине.

Корову доїти зараз по вхолодві не порадно, бо через то можна легко попотому горячку викликати. Через доєнє стягне ся богато крови до задної части тіла а в [illegible] повстає малокровність, яка спроваджує [illegible] [illegible] горячки. Для того лішне лишити корову не доєну, аж доки теля голодом [illegible] до ссання не возьме ся. Скороби з особливих причин конче треба корову доїти, то треба 4 до 5 годин зачекати і потім по троха виловити в 2 до 3 отави.

Щоби кури та качки добре несли ся, возьміть трохи з під сіна або конюшини, запарте її і перемішайте з грисом, муков або макухою і дайте курям, щоби [illegible] нали ся.

Як куретка від зелени [illegible] рідко хлають, то давайте їм лише сухих круп; бо инаще можуть вигинути.

Скоро корова не кровавe молоко, то возьміть яйце і видуйте з него білок і жовток а на місце того налийте терпентинового олію в ту [illegible], [illegible] і всуньте корові глубоко в горло так, щоби воно там роздушило ся. При тім розуміє ся — треба голову корови до гори тримати. Одно яйце вистарчає; два помагають на певне.

Лік на лішаї у худоби.
Натирайте лішаї при помочі щітки, розтиченим креоліном (4 ложки на літер води) по 2 рази на тиждень і лішаї злізуть.

Як писати листи?

Найновійший і найпрактичнійший Русько-Англійський листівник, 238 сторін 75c.
Порадник як писати любовні листи, з додатком любовних віршів, промов та желань 35c.

Нові книжки до науки та приємности.

Учебник Рільництва, до ужитку для практичних рільників	$2.00
Пасіка, наука про те, що треба знати і робити, аби пасіка добру вела ся	20c.
Про рослини, трутизна і деякі дерева	15c.
Домашня птиця	10c.
Підземне царство, книжка з 64 образками	15c.
Дикі люди, де і як вони живуть	25c.
Житє рослин, анатомія і фізіольогія рослин	25c.
Всесьвітна історія, стародавна історія	$1.00
Енеїда, поема І. Котляревського, з образками	25c.
Про кредитні кооперації	10c.
Історія землі, минуле і будуче землі, з сорока і одним образками.	15c.
Про воздух і про погоду	15c.
Автономія України	15c.
Амулет. Івана Франка	40c.
Синя фльота. І. і II. часть	$3.00
Проблеми сучасної естетики	$1.00
З фільософії політики	75c.

Катальоги книжок та інструментів даром.

RUSKA KNYHARNIA
850 MAIN ST. WINNIPEG, MAN.

Руська Книгарня
RUTHENIAN BOOK STORE
641 Simpson St., Fort William, Ont.

Має на складі всілякі книжки, як „Видавництва Сiчи", „Просвіти", „Наукового Товариства", [illegible] „Руської Книгарні"; Маємо також [illegible] українських письменників [illegible]. Маємо на складі велику скількість [illegible] календарів.

Найбільший вибір [illegible] книжок, як також маємо на складі грамофони, рекорди та [illegible] музичні інструменти.

[illegible]

[illegible] Руська Книгарня.

Відозва до всіх шкільних секретарів в Саскечевані і Альберті.

Ми продаємо до шкіл всі потрібні річи найтанше від всіх торговців сих товарів, за готівку і оплачуємо транспортацію. Також даємо на кредит до осени без проценту.

Пишіть по українськи, або як хто знає, про все, що Вам потрібно.

PALEY & OSHANEK
Sheho, Sask.

Єсли купуєте хліб, то жадайте від вашого шторника лише Segal's хліба.

SEGAL'S BAKERY
510 SELKIRK AVE. WINNIPEG

Новинки.

Смертельний скок.

15 літний хлопець Р. Ерсин хтівши показати свою зручність перед товаришами забави, скочив на тягаровий поїзд G. T. P., але так нещасливо, що дістав ся під колеса. Товариші забави повідомили поліцію о випадку, а та звізвала помочи з St. Boniface Hospital. Хлопця перевезено до шпиталю, і там хотяй отримав лікарську поміч, помер.

Другий подібний випадок трафив ся з 17-літним, Р. Армин-ом з Форт Руди. Хлопець помер на місци.

Такі випадки трафляють ся досить часто, а то задля легкодушности і неосторожности нашої молодіжи.

Учительський курс господарства.

В рільничій школі у Вінніпеґу розпочав ся 4 тижневий курс господарства, на який учащає 64 народн. учителів. Фреквентанти по скінченю науки отримають свідоцтва і право удїляти науки господ. в школах, за що отримувати муть 25 долярів річного ґренту.

Всім учасникам курсу бажаємо як найкрасших успіхів не тілько тепер, але і добрих результатів з науки по фармах пізнійше. Поле до праці велике, а народ вдячно прийме поради від свого учителя.

Не вірять одні другим.

Мала надвишка голосів, яка дістались декотрим послам при виборах в Манітобі, була причиною нових обчислень віддaних голосів.

І так, при обчисленю голосів відданих на Др. Монтеґю, консерв. канд. на Кілдонан—Селкірк, оказалось, що він вийшов послом маючи тілько один (1) голос більшости, а не як перше було подано 3.

Хотяй уже відбуло ся друге перечисленє голосів, то однак здаєть ся прийде єще раз або перечисловати голоси, або відбудуть ся нові вибори. Причина до нового протесту була слідуюча: Голоси неправильно зазначені хрестиками новиєне або понизше імени ліб. канд. уневажнено, а голоси в подібний спосіб значені на конс. канд. суддя узнав важними. Крім того один голос зазначений на ліб. канд. неправно почислено консерв. кандидатови др. Монтеґю.

Внесено отже на тій підставі новий протест.

Єще один неневний вибор консерв. посла є в Гільберт Плейнс, де вибраний пястив Семуіл Гюз. Проти ньому підвогнено закид перекупства. Він, три дни перед виборами, здибав в Етелберт, Ман. фармера Івана Кубіа і дав йому $50 за голос в свою користь. Кубій гроші прийняв, але по виборах оскаржив Гюза о перекупство. В наслідок сего Гюз мусить утратити мандат.

Гості про львівський здвиг.

(Конець з стор. 5).

Коли читаємо в часописях справоздання про львівський здвиг, коли читаємо слова признання і охоти від гостий, які були там присутними, серце радує ся але й рівночасно наповняє ся жалем, що те саме свято, свято „шевченківського ювілею" тут в Канаді так не відбуло ся.

Яка причина тому і хто справді винен, про те знає добре кождий Українець живучий у Вінніпеґу. — Вина тут консервативно - клерикальної групи, яка з національного свята хотіла і вчасти зробила політичну „шопку".

На ніщо, не придасть ся ні еправованя в „Канаді", ні в „Канадійськім Русині". На ніщо не придасть ся брудна, вулична лайка, „Канад. Русина", бо хто був на концерті і на поході в днях 27 і 28. липня, сей певно виніє вражінє, що находить ся між перекупниками які, щоб краще продати свій товар, спровадили політичних махерів і перед ними кажуть показувати штуки своїм офірам. А вже гріхом непростимим назвати треба се, що в хвилі, коли на сцені бачимо живий образ „Ґенія України", в хвилі, коли зі страху російському цареви паде жезл з рук, коли всі думки видців звернені в напрямі „Самостійної України" на сцені і на сцені лунає британський гимн. Чи хибак ми свойого гимну не маємо?!

Проти державної льояльности ми нічим не провинимо ся, коли в часі національного ієвята відспіваємо свій власний гимн. Се треба нам знати!...

Коли також возьмемо на увагу дальше поступоване аранжерів консерв. - клерикального комітету, то скажемо, що орхестра граючи „Ще не вмерла Україна" відчула, що треба сей гимн так грати, щоб з нього вийшов похоронний марш а не гимн бодрих Українців.

І чи проти такого поступовання не треба було протестувати, чи треба було сидїти і з признанєм принимати сей визов до напятнования? Чи протест, який підвесли свідомі одиниці і які свое отірчене задемонстрували співаючи український гимн і інші патріотичні пісні, заслугує на ганьбу? Ні! Ми можемо сказати, що єсть болючим objawом таке „націоналізоване", однак треба його приписати горячій крови і перезавжкости наших молодих людий.

Отже троха виреозумілости і справа інакше представить ся: обвиняючі етануть обвиненими, а обвинені оправданими.

Те все, що можна сказати безсторонно про концерт і похід, які відбули ся в днях 27 і 28 липня.

В неділю, 2-го серпня, о год. 7.30 вечером

відбуде ся

ВЕЛИКЕ НАРОДНЕ ВІЧЕ

на площі проти публичної бібліотеки тов. „Боян" в справі заложеня

СІЧОВО-СТРІЛЕЦЬКОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ

Січово - Стрілецькі Організації гарно розвивають ся в старім краю, заложили їх недавно наші земляки в Злуч. Державах і в Бразилії, час вже і нам в Канаді приступити до заложеня такої організації, щоб не остати позаду.

Референтами будуть:

В. Ониступ — „Значінє Січово-Стрілецьких Організацій".

Я. Крисовятий — „Український нарід в Канаді і його обовязки згядом вітчини".

Обовязком кождого Українця є прийти на се віче.

Скликуючий Комітет.

Новисты! Новисты!

ВЖЕ ВИЙШЛА З ДРУКУ

АМАЛЮНГА

АБО

Дочка Дебрів

Займаюче оповіданє з часів боїв між Европейцями а Індіянами в північній Америці.

★ ★ ★ Ціна примірника 20 центів ★ ★ ★

Всі, що бажають мати сю книжку, зволять віднести ся з замовленєм до Редакції або на адресу Руської Книгарні.

Хто приднає нам двох передплатників, отримає повість даром.

З КАНАДИ.

Пан Бартос з Канади пише так: — „Повідомляю Вас що Triner's Liniment є найліпший. Я ніколи не мав ліпшого лікарства від сего. Наш доктор приписав був мені якийсь спеціяльний лінімент, а крім сего я єще уживав другі лініменти. Коли однак я почав уживати лінімент Trinera-а переконав ся, що є він цілком відмінний від всіх инших. 20 фляшок якого небудь ліміменту не дадуть того результату, що одна фляшка лініменту Трайнера. У мене є сильне перестуджене спини, і я навіть не годен зігнути ся, коли однак натираюсь сим лініментом, біль уступає. Поручаю отже лінімент Трайнера кождому, хто відчуває які небудь болі. Сей лік дасть кождому полекшу в протягу найкоротшого часу.

Paul Bartos,
Box 31, Pocahontas, Alta.

Лінімент Трайнера є кіщний і много люди уживаючи його, мішають з оливковим олієм. Він є помічний на всякого роду болі в тілі, також в ревматизмі і невральгії.

Сей лік дістати можна в аптеках

Dr-a Jos. TRINER, Manufacturer
1333-1339 S. Ashland St. Chicago, Ill.

JOSEPH NEWMOWICH
Plumber & Steamfitter
288 Selkirk Ave. Winnipeg
Виконуємо всі нові роботи також і направи по умірковaних цінах.
Telephone St. John 2505.

N. CHERNIAK
Зеґармістр і ювілер.
Має на складі годинники різні ювілерські річи та ліжанти. Дворічна ґваранція.
576. Main Str. Phone St. John 998.
Winnipeg Man.

УКРАИНСКАЯ ЖИЗНЬ.
Журнал видаваний в російській мові. Передплата в Америці і Канаді $4

Дешеві шіфкарти.
Ми продаємо шіфкарти до і з Европи по найтанших цінах. Перше ніж купите шіфкарту, зайдіть до нас і запитайте о наші ціни, бо ми можемо сщадити вам гроші.
GERMANIA LAND CO.
184 Alexander Ave. E., Winnipeg, Man.

Юклід Фотоґрафія
На 30 днів даємо фотоґрафії за дуже низьку ціну.
1 тузин 95ц.
Приходіть і побачте взірці.
THE EUCLID STUDIO
ріг Main i Euclid, Winnipeg

РЕЦЕПТА.
Ми предкладаємо Вам найновійшу і цілком певну методу. Ся метода причинила ся до того, що наша аптека стала одним найбільше вдоволяючим місцем покупу.
Почтові замовлення висилаємо „скоро".
The North Main Pharmacy
833 Main St. Winnipeg, Man.

П. И. АЛЕХНО

Русько - польський заклад фотоґрафічний, повозовий і погребовий. Автомобілі, карти для винайму на весілля по $3,00. Заходіть в потребах до мене на адресу:
376 Selkirk ave.
Телефон: St. John 1794.
WINNIPEG, MAN.

Українська фабрика
і гуртовий склад ріжних меблів, як: столів, крісел, канцелярійних бюр, шаф і т. п. У нас дістати можна ріжнородні зимові і літні двері. Продаємо ріжні шкла і шліфовані люстра.
На провінцію висилаємо по дешевих цінах.
M. HAWRYCZ.
Phone: St. John 2372.
1182 Selkirk ave Winnipeg Manitoba.

Гарні і модні убрання виробляє
Українська Робітня
по дуже приступних цінах.
За роботу ґварантуємо.
Робітня отворена до 10 веч.
The Ukrainian Merchant Tailors
122 Adelaide St., Phone Garry 2599.
S. TYCHOWESKI i M. SKRYNA, власт.

КОЛИ хочете мати модні добре і дешево зроблені убрання на літо або зиму, то удайте ся до Русько-української кравецької робітні.
Також чистимо прасуємо направляємо і фарбуємо ношені убрання.
The Ruthenian - Ukrainian Tailor's
905 Main St. Winnipeg, Man.

КАНАДІЙСЬКІ ВІСТИ

ОРҐАН „РУСЬКОЇ КНИГАРНІ"

Адрес: KANADIJSKI VISTY P. O. Box 3626 St. B. Winnipeg, Man. Canada.

CANADIAN NEWS

„В ПРОСВІТІ І ЄДНОСТИ СИЛА НАРОДУ"

Office: 901 Main St. Winnipeg, Man. Phone: St. John 1540.

Число 23. ВІННІПЕҐ, МАН., Середа, 5. серпня 1914. WINNIPEG, MAN., Wednesday, August 5. 1914 Рік 1.

Війна на суші, морю і в воздусі.

Цісар Франц Йосиф I. жиэ

ВІЙНА НІМЕЧЧИНИ З РОСІЄЮ І ФРАНЦІЄЮ.

Англія виповіла війну Німцям

На цїли воєнні Англії признано 525,000,000 дол. Ціла Европа заанґажована війною.

Заморданє цісаря Франц Йосифа I.

Англійські часописи подали вчера алярмуючу вість про замордованє старенького цісаря Франц Йосифа I. Поголоска ся збудила живе заінтересованє серед нашого народу. Від уст до уст йде запит „не вжеж се правда?"

На се питане ми отримали з австрійського конзуляту відповідь, що вістка ся є неправдивою і длятого на сім місци вносимо оклик:

„Хай живе цісар Франц Йосиф I."

Важне для наших людий

Американські- і канадійські банки й експресові компанії подали до відома загалу, що не перебирають ніяких посилок, ні грошевих ні товарових. Гроші можна висилати почтою, однак і се не є цілком певне, тому ліпше з висилкою здержати ся аж до цілковитого успокоєня в Европі. Шіфкарти ані з Европи ані до Европи купувати не можна.

Борба німецьких і французьких ероплянів у воздусі.

Борба в воздусі.

2 воєнні ероплани, французький і німецький спіткали ся в повітрю і по короткій борбі французький ероплан знищив німецький.

З Берліна комунікують, що французький військовий авіятор кинув бомби в околиці Нірнберґу в Баварії.

З Парижа доносять, що з німецького ероплана кинено три бомби на французьку кріпость Люневіл, однак кромі знищеня кількох будинків поважнійшої школи не було.

Обавляють ся, що Німці схотять знищити Париж. В столиці велика паніка, бо відділ німецьких ероплянів перелетів границю Франції.

Війна Німеччини з Росією і Францією.

В суботу пів до 8 вечером отримав російський міністер заграничних справ виповіджене війни.

Німецький цісар оголосив народови виповіджене війни Росії з вікна своєї палати. Зібраний народ з ентузіязмом приняв сю вістку кличучи: „Ми є готові віддати кров і житє за вітчину!

Того самого дня німецьке правительство видало офіціяльний комунікат, який звучить:

„В консеквенції атаку російського війська на німецькій теріторії, Німеччина виповідає війну Росії. Відповідь Франції на ноту Німеччини є також невдоволяючою.

„Тому, що Франція все мобілізує ся, і війна з Францією мусить наступити, тому і обрахунок з нею може прийти котрого-небудь часу, котрої-небудь хвилі."

В наслідок сего оповіщеня і виповідженя війни Росії, російські війська слідuя перейшли німецьку границю в двох місцях:

Одна кольона піхоти під охороною артілерії перейшла границю коло Швінден, а 2 полки козаків спрямували свій похід в напрямі Йоганесбурґу в королівстві пруськім.

В неділю 20.000 Німців перейшло через теріторію архикнязівства Люксембурґ на французьку границю і облягло кріпость Лонґви (французьку кріпость на границі Бельґії).

Невтральність Люксембурґу.

Архикнязівство Люксембурґ узнане льондонським трактатом з 1867 р. яко невтральна теріторія під охороною великих европейських держав. Тепер, коли Німці заняли желїзниці, телеґраф і телефони Люксембурґ звернув ся до Анґлії з просьбою о оборону його невтральности.

Рухи фльоти.

Вчерашні часописи принесли вість, що німецька фльота сконцентрована на Балтійськім мори розпочала бомбардувати російський порт Лібаву, яка в коротці стала ціла в поломінях.

Продовжене на стороні 8-ій